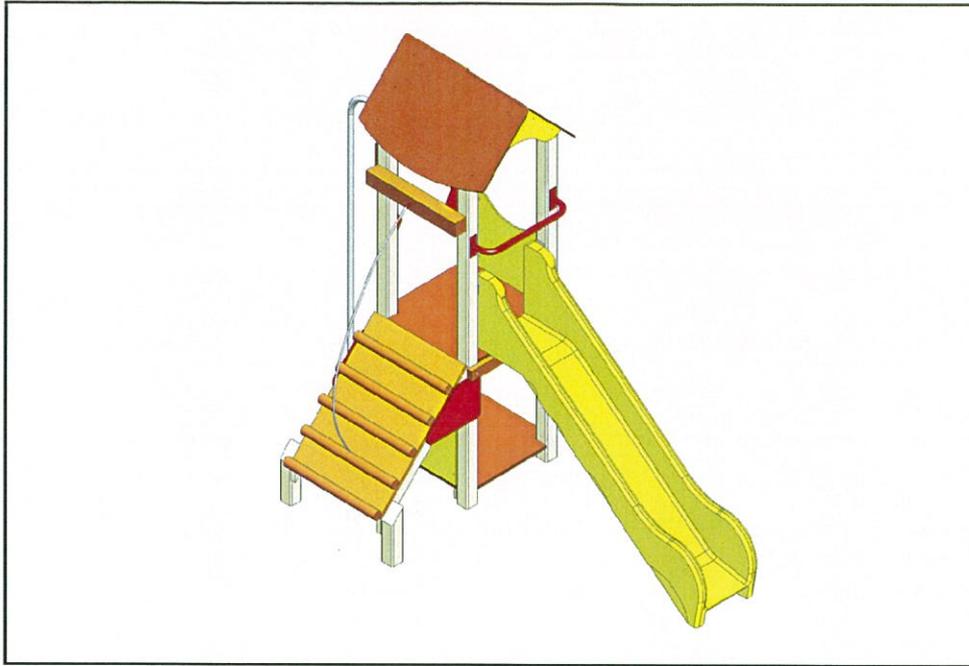
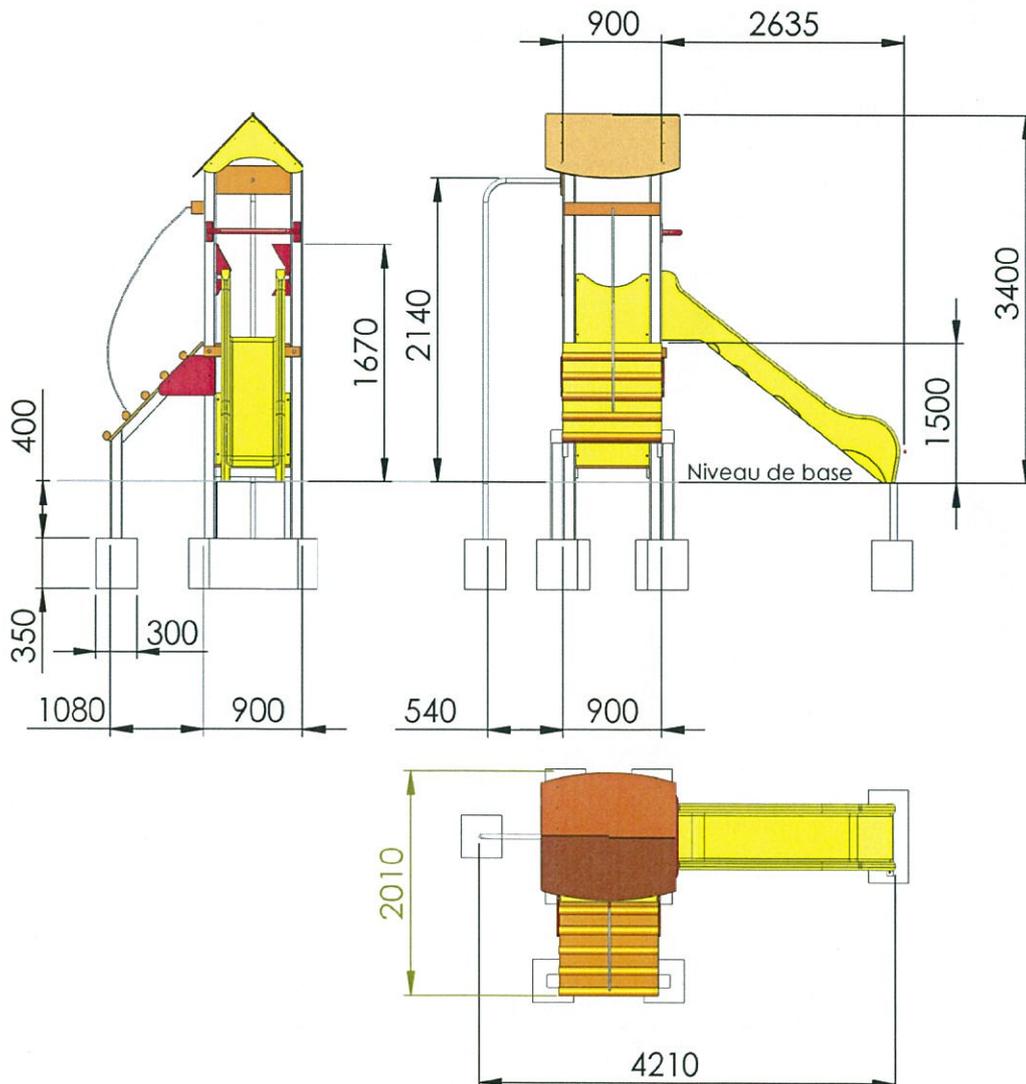


LA CITADELLE DE CAMILLE - Réf : CDC 01

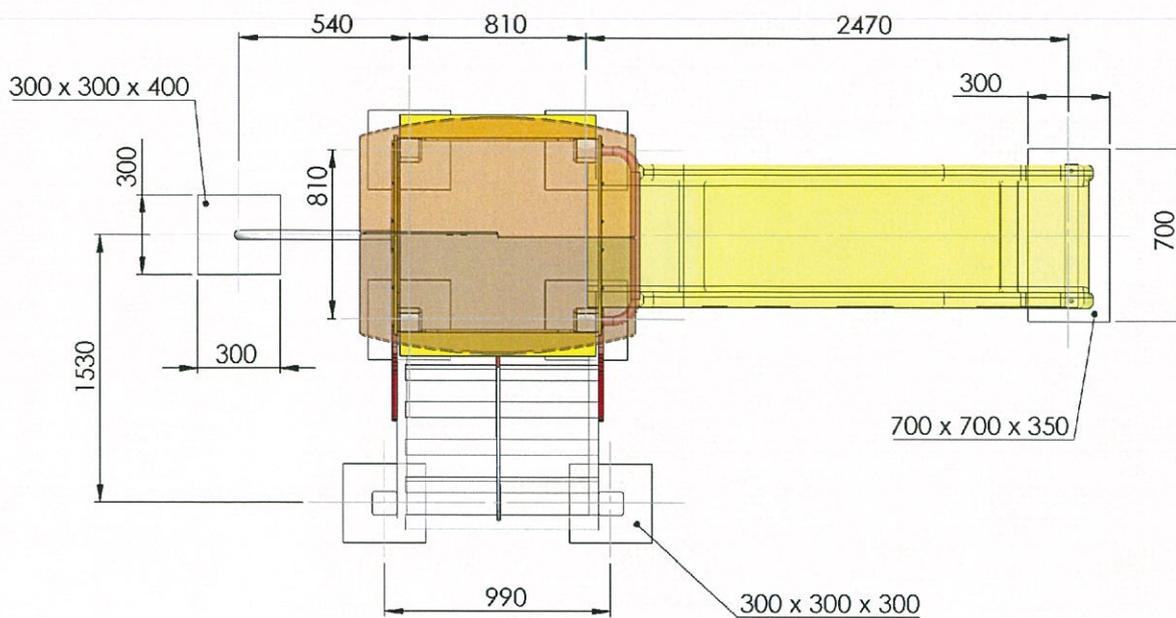
Jeu destiné à des enfants de 6 à 12 ans



JEU CERTIFIE CONFORME A LA NORME NF EN 1176-1 et 1176-3



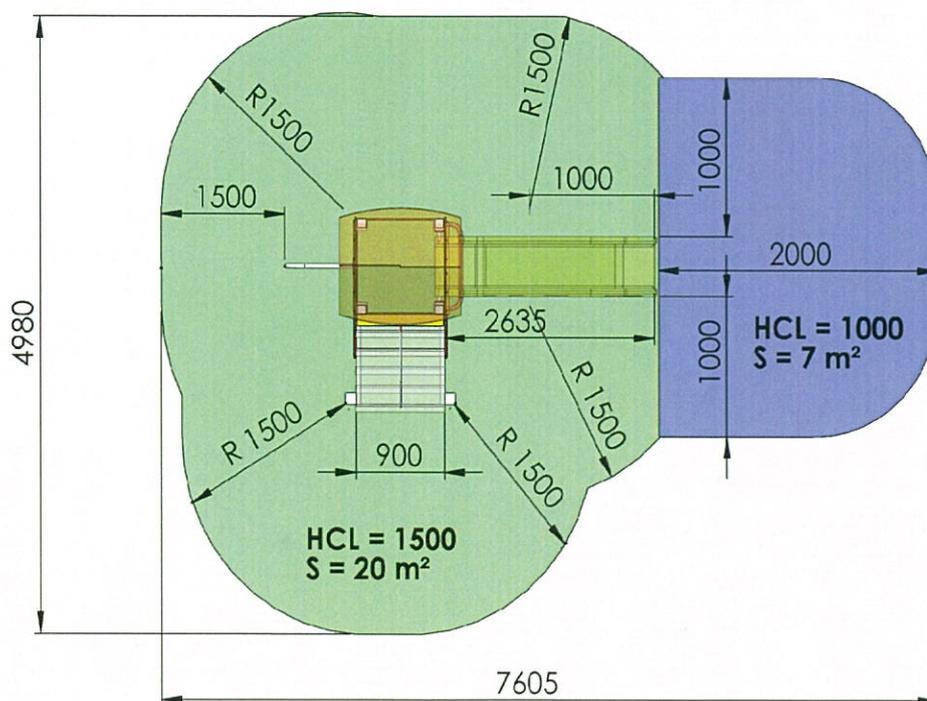
**Fondations**



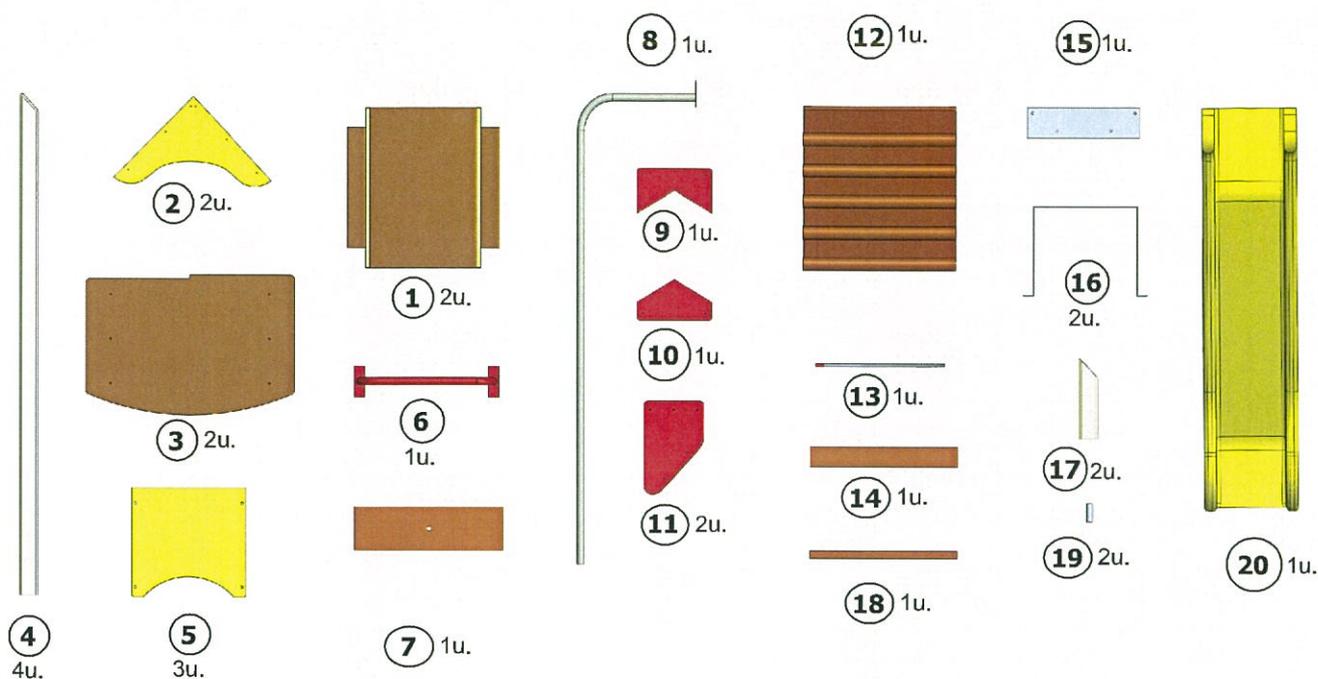
**Zone d'impact**

Surface totale de la zone d'impact : 27,00 m<sup>2</sup>

Hauteur de chute libre H = 1500 mm



**Nomenclature**

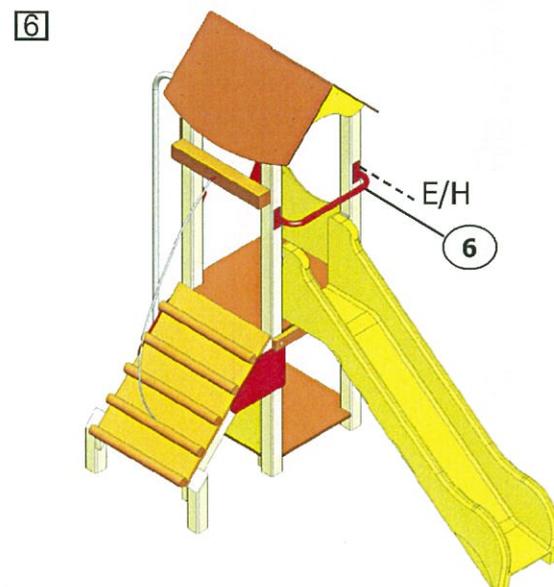
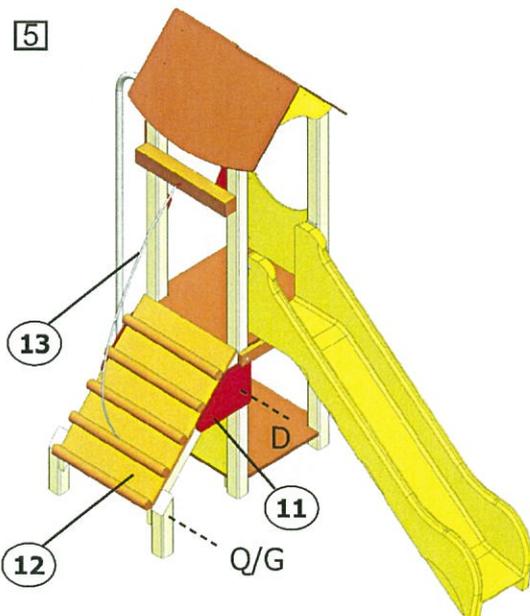
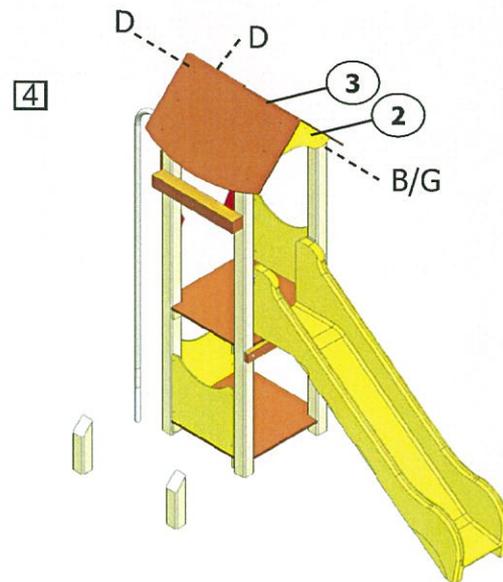
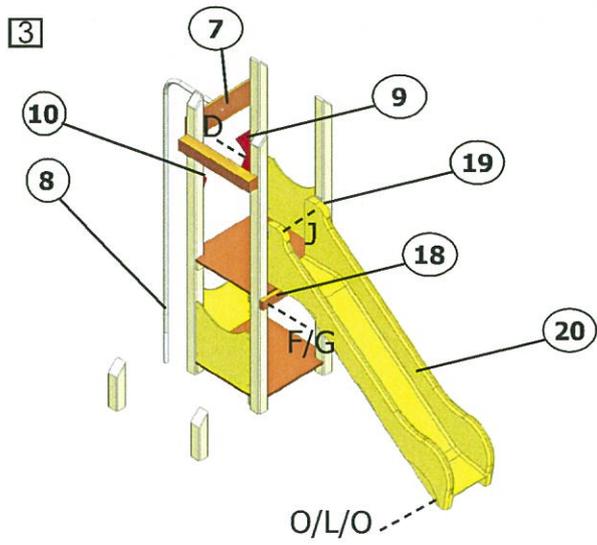
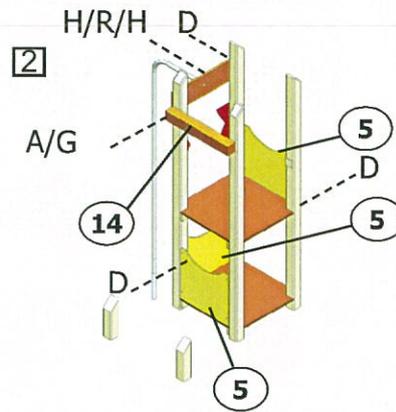
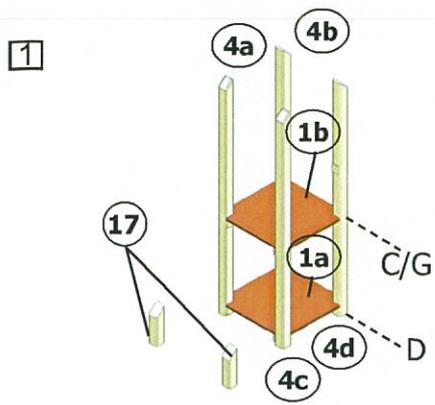


**Quincaillerie :**

- A - Boulon TRCC 10x190 : 2u.
- B - Boulon TRCC 10x150 : 4u.
- C - Boulon TRCC 10 x 140 : 8u.
- D - Vis pentures 6x40 : 52u.
- E - Tire-fonds 10x60 : 4u.
- F - Tire-fonds 10x100 : 2u.
- \* - Vis/cheville : 24u.
- \* Option pour pose sur dalle en béton

- G - Cache jaune Ø 40 : 18u.
- H - Cache rouge Ø 37 : 7u.
- I - Rondelles Ø 10 et Ø 12 : 34u. et 3u.
- J- Vis inox TP 8x200 : 2u.
- K - Boulon TH 12x45 : 3u.
- L - Boulon TH 10x25 + écrou : 2u.
- M - Boulon TH 12x16 : 2u.
- N - Cheville béton 10x60 : 2u.
- O - Cache noir Ø 10mm : 8u.
- P - Cache noir Ø 12 mm : 7u.
- Q - Boulons TRCC 10x130 : 2u.
- R - Boulons TH 10x30 : 3u.

**Chronologie de montage**

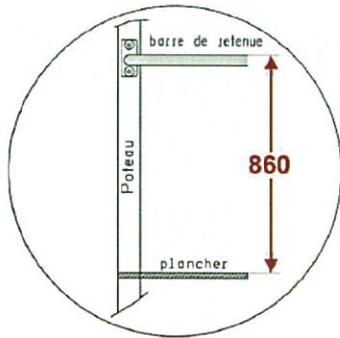




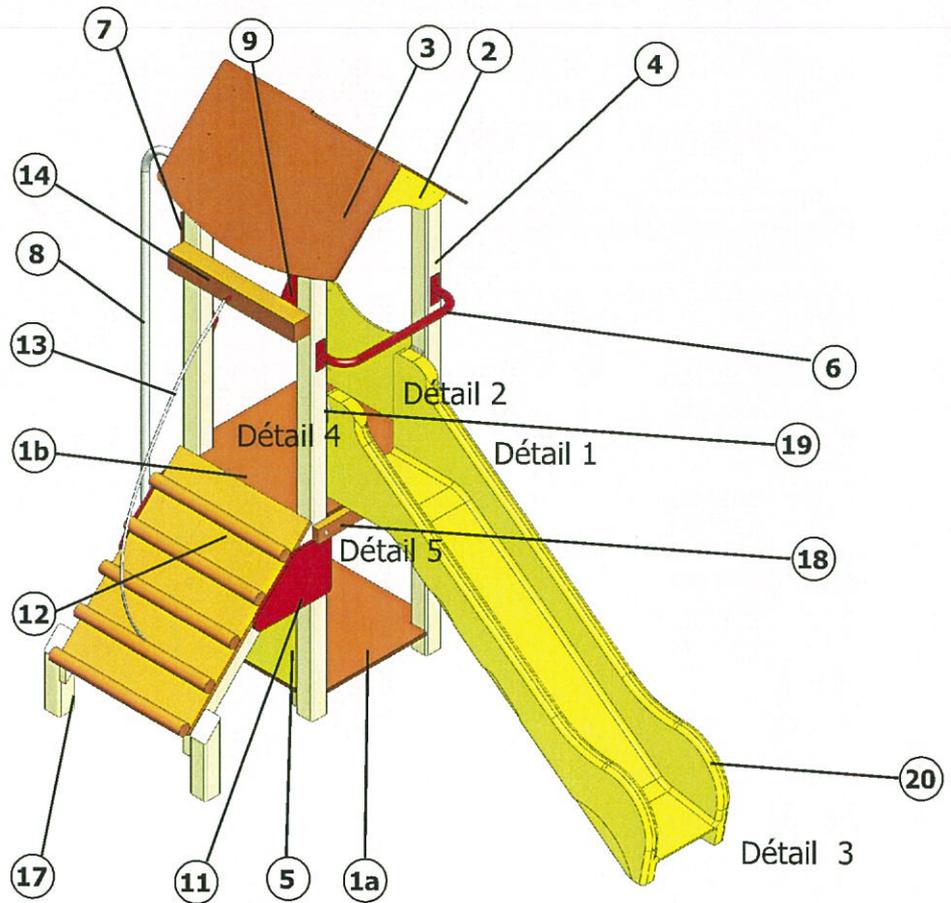
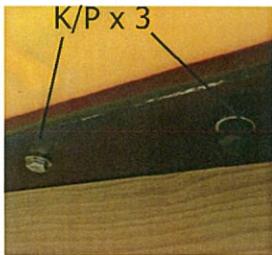
Outils nécessaires au montage du jeu :

- clé TORX de 6mm
- clé 6 pans de 6mm
- clé plate de 17mm
- clé à douille de 17 mm
- maillet

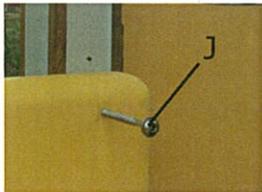
Détails des assemblages



Détail 1



Détail 2



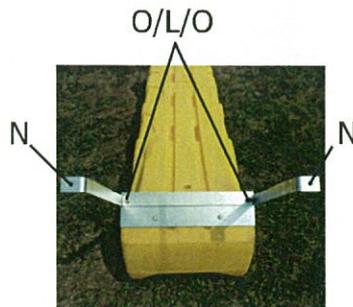
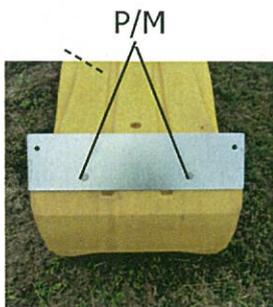
Détail 4



Détail 5



Détail 3



O/L/O ou N/O

## **INSTALLATION**

Le jeu sera installé sur un terrain horizontal et devra disposer d'un espace minimal tel qu'indiqué page 2 de la notice.

*Le niveau de base est représenté sur le pied des poteaux par une cheville plastique.*

Le sol situé sur la zone d'impact devra tenir compte d'une hauteur de chute libre de 1500 mm. Ce sol pourra être constitué d'un matériau meuble particulaire : gazon/terreau naturel, fragment d'écorce, copeaux de bois, sable, gravier..., ou d'un revêtement synthétique de sécurité : gazon sablé, dalles, sol coulé...

Il est rappelé que les matériaux dont les caractéristiques d'atténuation de l'impact ne sont pas significatives doivent uniquement être utilisés hors de la surface d'impact.

*Les briques, les pierres, le béton, les matériaux bitumineux, le macadam et le bois font partie de ces matériaux.*

## **MONTAGE**

Le jeu sera assemblé selon la chronologie indiquée page 4 de la notice.

Le serrage définitif des vis et boulons sera réalisé après montage complet du jeu.

La fixation au sol du jeu est obligatoire.

Fixation dans un matériau meuble particulaire : fixation réalisée au moyen de massifs en béton, coulés dans le sol, dont le niveau supérieur sera situé à 400mm du niveau de base (voir détails page 1).

Fixation sur une dalle en béton (prévoir sur ce support un matériau d'atténuation de l'impact) : fixation réalisée au moyen de pieds métalliques chevillés sur la dalle avant réalisation du sol de sécurité.

Les fixations par tire-fonds de  $\varnothing 10$ mm nécessitent la réalisation d'avant trous de  $\varnothing 6$ mm.

Encastrez le toboggan en partie haute entre les poteaux et fixez celui-ci sur le plancher à l'aide de 3 boulons TH 12x45 + caches écrous noir  $\varnothing 12$ mm (voir détail 1).

Positionner les entretoises PVC entre le poteau et le toboggan (voir détail 4).

Visser les joues du toboggan contre les poteaux à l'aide de vis tête plate 8x200 (voir détail 2).

Le dessus de la barre de retenue sera positionné à 860mm du dessus du plancher.

Mise en place de la poutre support sous le toboggan (voir détail 5).

## **INFORMATION AUX USAGERS**

Le propriétaire des installations réalisera un affichage sur ou à proximité de chaque équipement informant les utilisateurs et les personnes assurant leur surveillance de la tranche d'âge à laquelle chaque équipement est destiné. Cet affichage comportera les mentions d'avertissement relatives aux risques liés à son utilisation.

Cette information sera complétée par le nom, le numéro de téléphone et l'adresse de l'exploitant ou du service gestionnaire de l'entretien et de la maintenance des installations.

## NOTICE D'ENTRETIEN ET DE MAINTENANCE : NF EN 1176-1 et NF EN 1176-3

Les exploitants et les gestionnaires devront organiser l'inspection régulière de l'aire de jeu et de ses équipements, pour en vérifier l'état et pour déterminer les actions d'entretien et de maintenance qui devront être entreprises. La nature et la fréquence des inspections seront fonction du degré de fréquentation de l'aire de jeux, des conditions climatiques et des recommandations indiquées ci-dessous.

### FREQUENCE MINIMALE :

Visites mensuelles **M** contrôle simple de manière visuelle (défauts évidents rapidement détectables), propreté, marquage.  
Visites trimestrielles **T** détection des points de corrosion, usure, vérification de stabilité graissage, environnement, sols.  
Visites semestrielles **S** détection des traces de pourrissement (sondages).  
Visite annuelle **A** examen détaillé des structures et de leurs fondations (sondages), remise en état des peintures.

LA CITADELLE de CAMILLE : CDC 01			
Vérifications à réaliser	Fréquence	Bon état	Mauvais état
Enlèvement de corps étrangers	M		
Vérifications à réaliser	M		
Qualité des surfaces (échardes, éclats, fibres d'armature apparentes)	M		
Marquage du fabricant	M		
Information aux usagers	M		
Modifications apportées au jeu par les usagers	M		
Environnement (clôture, végétaux, mobilier, circulation des véhicules à moteur)	M		
Nettoyage du jeu	M		
Usure, corrosion, déformation	T		
Resserrages	T		
Sols amortissants (apport de matériaux fluents, entretien des sols synthétiques)	T		
Pourrissement des structures	S		
Scellements et fixations au sol	S		
Remise en état des peintures	A		

Les pièces de rechange devront être conformes aux spécifications du fabricant (voir la nomenclature page 3).

**L'accès aux équipements qui ne répondent plus aux exigences de sécurité légales ou réglementaires doit être interdit.**



Votre espace au naturel

24470 SAINT PARDOUX LA RIVIÈRE

Tél. 05 53 56 70 35 - 05 53 56 70 73 - Fax : 05 53 56 60 99  
www.cihb.fr - www.bois-et-construction.com - gerard.brives@wanadoo.fr



Prélud

CONTRÔLE / EXPERTISE / FORMATION

GOUVIEUX, le 09/04/2019

# CERTIFICAT DE CONFORMITE

CERTIFICAT  
ZERTIFIKAT

Selon le § 5.1 du Décret 94—699 (du 10 août 1994)  
according to §5.1 of Decree 94-699 (10/08/94)  
nach dem Dekret 94-699 (10/08/94)

Aux §4.2, §6 et §7 de la norme NF EN 1176-1 (2017) and NF EN1176-3 (2017)  
Of §4.2, §6 et §7 of the standard NF EN 1176-1 (2017) and NF EN1176-3 (2017)  
Nach den Anforderungen der Europäischen Normen NF EN 1176-1 (2017) und NF EN1176-3 (2017)

Fabricant Manufacturer/ Hersteller	CIHB La croix 24470 SAINT PARDOUX LA RIVIERE	Distributeur : Distributor/ Verteiler :	CIHB La croix 24470 SAINT PARDOUX LA RIVIERE
Désignation : Product/Model:	Citadelle de Camille	Référence : Reference/Artikelnummer :	CDC01
Tranche d'âge : Age group/ Altersgruppe :	6 à 12 ans	Rapport d'essai : Test report/Prüfbericht:	C01901-019
Autres références: Other Reference Andere Artikel nummer:			

MOREL Freddy  
Responsable d'essais  
Test manager/Ing. Prüfmanager

Ce certificat est délivré dans les conditions suivantes :  
This certificate is issued under following conditions:  
Dieses Zertifikat wird unter folgenden Bedingungen ausgestellt :

- Toute modification de l'équipement testé, de sa configuration (pièces détachées, etc.) et de ses assemblages doit faire l'objet d'une demande d'extension d'attestation**  
Any modification of the tested equipment, of its configuration (removable components, etc) and of its assemblies shall be submitted to an application for extension of certificate.  
Jede Änderungen der geprüften Gerät, von seiner Gestaltung (Ersatzteile usw...) und von seinem Zusammenbau benötigt eine zertifikatsausdehnung.
- Il appartient au fabricant et/ou distributeur de s'assurer que tous les équipements de même type qu'il fabrique et/ou installe soient conformes au modèle bénéficiant du présent certificat de conformité**  
The manufacturer and/or distributor, shall ensure that the manufacturing or installation process of all the equipment of the same type comply with the model subject to this certificate of conformity  
Der Hersteller oder der Verteiler muss versichert, dass alle ähnliche Produkte, die er herstellt oder verkauft und/oder installiert, entsprechen dem Model bezüglich diesem Zertifikat.
- Ce certificat porte exclusivement sur le seul équipement d'aire collective de jeux soumis à l'examen/essai faisant l'objet du rapport d'essai/examen ci-dessus.**  
This certificate applies only to the playground equipment subject to the above mentioned examination test report  
Dieses Zertifikat ist nur für das Spielgerät mit seinem Prüfbericht gültig
- La conformité mentionnée ci-dessus est soumise au respect des règles d'implantation définies dans la notice du fabricant**  
The above mentioned conformity is subject to the installation specifications mentioned in the manufacturer's instructions for use.  
Dieses Zertifikat gilt nur für die Geräte, die nach den Montageanleitungen und Formationsplänen des Herstellers installiert werden
- Le certificat n'implique pas qu'une procédure de surveillance ou de contrôle de fabrication ait été mise en place par Prélud**  
It does not imply that Prélud has performed any surveillance or control of its manufacture  
Dieses Zertifikat bringt dem nicht, dass eine Überwachungsverfahren oder Herstellungs-kontrolle von Prélud aufgestellt wird.
- Des copies peuvent être délivrées sur simple demande auprès du demandeur**  
Copies are available upon request by the applicant  
Kopien sind nach Anfrage an dem Inhaber zur Verfügung